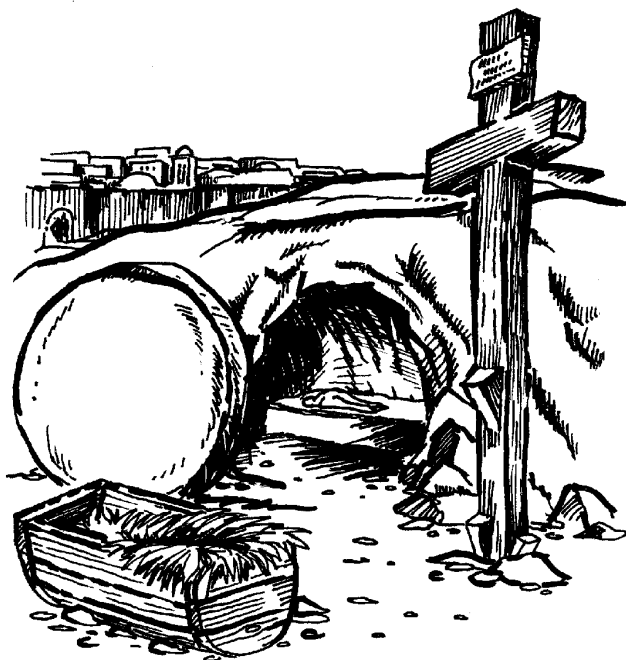


Lukasi

Bo Lhaaü Lukasiaa andigkaakhe'
(Sura 9-13)



Lukasi

Bo Lhaaũ Lukasiaa andigkaakhe'
(Sura 9-13)

Injili kama ilivyoandikwa na

Luka

(Sura 9-13)

katika lugha ya Kisandawe

Wycliffe Bible Translators



Pamoja na
Huduma ya Kutafsiri Biblia
na Kuendeleza Lugha ya Kisandawe

S.L.P. 1369

Dodoma

Lukasi

Bo Lhaaũ Lukasiaa andigkaakhe'
(Sura 9-13)

Gospel of Luke

(Chapters 9-13)
in the Sandawe language of Tanzania

Toleo la Kwanza
2016

Mchoro kwenye jalada umechorwa na Kenny Woodrow
© 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.
Mchoraji wa michoro mingine ni Anselmi Dominik Affa, Ilasee.
Imetumika kwa ruhusa.

Ramani © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

© 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Lukasi

Yesū hewe-x'aaisōso 12sōsoa kinse'ĩ

9 ¹ Yesū bpaā haaso 12sōsoa haqa'ĩ samboa ĩge'ĩ malaigka khawatee tchiats'i ts'ok'imse'ĩga, nĩ k'waoō bpona'ō. ² Bpaā kinse'ĩ aa ni'ĩ Warangee-ba'oo-bōts'i boso nĩ k'wauwasegki bponaso.

³ Bpaā ikha bo'waakhi'ĩ, gkiagka', "Meegkwe mehēgki x'oo miindzoogkimeēts'i, dzwaā, bogoloō, mantchā, peesaā haa gitl'e ncīts'ikhē'ōtchegki. ⁴ Sīgaa ni'i'dte, hia' koonā' haqasīgi' o'gkwe neewa, sī hewe gkidzidzītchĩ dtu'ōna. ⁵ Qwaats'i hie ni' aa isikhisīgi', tchegkerigkwe o'tchīgaa. Hie tchegkerii', sī-xhadtats'ikhē tl'arangūgkwe tchegkerisisīgaa koko'simaa. Ikhi ncwee'ōts'isi', ikhi ladi'mei hingo Warangee-xhēgkū heso c'aangkia ie."

⁶ Hewe'ga' miindzoōga' baaraa, gkidzidzi dtetcho akhi dtena' ni', bo lhaaū Warangee-ba'ooiāts'a' bō ni'ā k'waoogkia' bpona qwaa tchiats'a'.

Herodeaa Yesu c'aangkinaa gkwadtigkwadti

⁷ Galilaya-qwaagkimee ba'esē, Herode Antipasī, hewekhe bō tchiats'a iē ke'e Yesuaa ncweewats'ekhēts'i. Gkwadtigkwadtia ie ncomoso ikha' bō ma'e'ōgkimee, hinso gkia'gka', "Yohana Badtizaiāgaa lha'dtewasedtatcheaa c'ee!" ⁸ Hinso gka', "Eliya Warangee-xumaīgaa kwaa." Nĩ hinso gka',

“Warangee-xuma’wai udtaa loolo’
lha’dtewasēdtatcheaa c’ee.”

⁹ Herodē bpaa ikha bo, “Yohanā, tcaa k’wēsi
qōseets’e, hona heeusi’ tcaa ke’e bpaa ayeesugkuwasē
hewekhets’i ncweesēsi’?” Hewe’gaa ura sona Yesu
cā’ōts’i.

Yesū ncomoso 5,000ts’i c’udtugkusea mantchagkuwaa

¹⁰ Haaso mitumēso hia’ Yesūx’ana’ kwaai’, aa tchia’
bo’waagkwe hesoaa ncuncu’waakhēga’. Yesū bpaa
dtiditchoa tl’aa’i, mji gkoose xwā Betsaida, gkidta’a
nxeegka’i.

¹¹ Bpaa tcūsi’, ncomoso deeteeso hia’ manaa xo’naa
hik’i’ōts’i’ai’, aa x’aa. Yesū x’a’sē’itchee hewe’ōna
q’aa’ōts’i bpaa Warangee-ba’oodtanaēts’a somasugkū
nī hesodta k’wauwasēgkia bpona.

¹² Hia x’agkasuaa iē nxeei’, haaso hewe-x’aaisōso
12sōso aa Yesūga’ ikha’ bogkwee, “O dzakadtao nee.
Bokhi’igko heeso ncomosōso aa ni’i mantcha itcha nī
x’ots’e qwaa gkidzidzikhēdta nī koo minda
beebakhēdta.”

¹³ Yesūsi’ bpaa ikha bokhi’i, “Sīgaagkwe mantchā
i’wa’i.”

Aa ikha’ bogkwee, “O mkate gkwa’anā nī somba
gkisokhi dtakhi. Ni’no’ō mantcha dlommaakhi’i heeso
ncomosōso tchiaso tleegka’i’sē?” ¹⁴ O’ neesisōso makha
dtitcho dteesats’i 5,000 lhak’aso.

Yesū bpaa ikha bokhi’i hewe-x’aaisōsoa, gkiagka’,
“Ncomosōso gumbegumbegkwe haanagkisugku’i.

Gumbe ts'ekhe ncomoso 50 lhak'eets'igkwa.”¹⁵ Aa ikha' nwee heweaa bokhi'ikhe'a', aa ncomosōso tchiasoaa haanagki.

¹⁶ Hewe'gaa Yesū haakhwe mkate gkwa'anā nī sombakhē gkisokhīga tl'aa. O'si' bpaa tl'ungunaa c'eē Warangeets'a hinamse. Bpaa nxwe'wawaā hewe-x'aaisōsoa i'wa'ī, aa haaso ncomosōsots'i hiiq'aso.

¹⁷ Aa ncomosōso tchiasoaa mantchā x'andtame, nī haakhwe dtigkinaadtōgki, hia' kiki'simaai' gkwaab kabpu 12aa hoqōts'i.

Yesūga' Masiyaeē nī hewe x'aa'ōdta mak'oosi'

¹⁸ Nqe ts'ekhe Yesū ts'ekhea iē sala, hewe-xaaisōsogki neesiso o' beeba. Bpaa xagkats'a'ī gkiagka', “Ncomosona higkia' bo, tcina gka' hosi?”

¹⁹ Aa ikha' bogkwee, “Hinso ikha' bo, gka', habpu Yohana Badtizaiābpo, nī hinso gka' Eliya, nī hinso akhi gka' Warangee-xuma'wai udtāa loolo'khēdtatchēgaa c'ee.”

²⁰ O'si' Yesū bpaa xagkats'a'ī, gkiagka', “Sīsi'na higkie bo, tci hosi?”

Bpaa Petroaa ikha bogkwee, gka', “Habpuga' Masiyabpōbpo, Warangeeaa kinsebpōībpo.”

²¹ Yesū bpaa x'a'se'ī gka', meekhi'a' ncemesegkimee bō hewets'i bo.

²² Bpaa ikha bokhi'ī, gka', “Warangeēgaa tcinaa gwesegawaakhe', tci Ncemesee-Nxosīsi uri kha ncweseso, Wayahudi-di'seē, kuhani ba'ewasē nī sheria-mwalimūso wagkeseso, aa wak'aseso. Tci

tlaasi'õtche, hia nqe swamgkikhiaa c'udtugkuwai', Warangee c'egkusei lha'dtewasëdtatche."

²³ Yoo bpaā tchiasots'a gkiagka', "Ncemeseē hia tci x'aasesagkimeei', meegkwa hewe'waī dtidteets'i c'wa'. ^a Mak'oō tchiagkwa meenawaa tci x'aase'ōgkimee hewena nqetchia ncađtiikhē, nigkwā dtakhi x'aase. ²⁴ Ncemeseē c'eegkats'i sonasē, hewedturudtā k'anqasugkuwaai. Nī ncemeseē hewedturudta tcigkimee k'anqasugkuwaasē, hewe bpona'waa. ²⁵ Hotcoo adugkeei ncemeseē, hia q'umadtakhē magkaā tchiaa q'oo'wā nīgā cī hewedturudtāga lhagka'amseei'?

²⁶ Ncemeseē hia tcigkimeē nī tci-bokhēgkimeea murea cāgi', tci Ncemeseē-Nxosīsigki mure cāgkweesi tci-bpaangkīdtasi mfalmekhe'esi cisi' nī tci-dtadtaīdtā nī hewe-malaigkaīdta.

²⁷ Araasi dtakhi bokhisī, hinso o lheē neesisōsodta lha'dtesots'e Warangee-ba'oo cātchoots'i."

Yesū mfalmega' Warangee-ba'ōōdta

²⁸ Hewekhe bo'waa'õtche, hia nqe 8 lhak'eeaa c'udtugkuwai', Yesū bpaā Petrō, Yakobō nī Yohanakhia tī'aa'ī gawadtanaa hik'i salasanaa.

²⁹ Hia iē salai', cweedta gwaa piq'i nī hewegitl'ekhēgki gwaa dtelhaa poowasi nīgā neē minīminīwā ura na'wa. ³⁰⁻³¹ O'si' aa makha gkisosoa dtuts'eē bpaangki'īga neē na'. Heso Warangee-

^a 9:23 Qwaā hewets'i Girikigki'ī ikha' andigkaa gka', Hewekhokhosooqkimee teēgkwa nqetchia dtwarā x'aase.

xumaiso Musā nī Elia, aa Yesūkhigkiaa neē sayo. Aa hewe-tlaasī Yerusalemutš'iēdtanaēts'a' neē sayo, higkikhe' hewe-ya'abō q'umadta dtoots'ugkuwaai'ō.

³² Hiisii Petro nī wa'amāso ura' neē x'o. Hia' haangai' aa Yesūga' cā na'a iē hewe-ba'oo-bpaangkī'iga nī haaso ncomosōso gkisosōso hewekhigki lheē neesisōsoa' ca'ī.



Yesū, Musā nī Eliyagkiaa neē sayo

³³ Musā nī Eliyā hia' Yesū'ōtchoaa neē tchegkerii', Petrō bpaā Yesūts'a ikha bo, gkiagka', "Ba'ese, lhawe sū o nee'ō! Swe gkwanda swamgkikhio' tli'waa, ts'ekhē habpuī, dtē Musaī nī dtēgki Eliyai." O'si', Petrō tl'o'omseā dtakhi bo.

³⁴ Petrōgaa hewekhets'a iē sayosi', gkwaa tl'unguaa cāts'ī ts'uka'e'ī gkwaa tūsi. Heso hewe-x'aaisōso aa ura' gkwadtiwa. ³⁵ Gkwaa tl'ungūdtatcheaa rōgaa ke'ets'i gka', "Heeu hewega' tci-Nxowē, tcaa malheeī, hewe'waits'igkwe ke'e."

³⁶ Rõ heweaa hia ke'ets'ĩ q'ookai', aa Yesũ ts'ekhea' cãgee. Haaso hewe-x'aaisõso hesoaa ca'waakhëts'i, ncomosogkimee botchoo hewekhe nqekhëdta.

Yesũ nxoo malaigka khateesea bponaee

³⁷ Peyëts'i, Yesũ nĩ hewe-x'aaisõso swamgkisõso, hia' gawãdtatchoaa x'agkimeei', aa ncomoso-gumbe meekhigkiaa q'oogki.

³⁸ O' gumbëdta bpaa ncemesee ts'ekheaa rõga c'ãgkweë gkiagka', "Mwalimu, nqwanebposi gkoo tci-nxowe cãgeekhise, nxoõgki ts'ekhë hewe dtidtee.

³⁹ Malaigka khateeaa hiai' nxeewats'ee, nxoõ bpakhi q'akha. Nĩ tl'eseëgki bpakhi nxoõga q'umanaa xeë gkalagkoogkosugku, ondte lhubaraa nqũ'dtea ië dtu. Gkoosewa hewedta, ura sogkonaa nĩ moolasets'i bikets'eewatchee. ⁴⁰ Habpu-x'aabpoisõsosi urisi nqwane'ĩ, gkisi ts'ok'iseekhi'a' hewe malaigka khateë, gkwaa daatchoo."

⁴¹ Yesũ bpaa ikha bo, "Sĩ nqekhëdta ncomososĩĩ k'anqawasisĩĩ, aarets'i tlaagkisĩ! Ha'suna sīgkikhisũ neesũ sii arangkwa'sesĩsi? Nogkaagko habpu-nxowë ona."

⁴² Nxoõ hewe hia Yesũ'õna ië hik'ii', hiingo malaigka khateë bpaa q'umanaa xeë gkalagkoogkosugkuwaa. Yesũ bpaa malaigka khateëga khats'ewats'ee, nīgã nxoõga bponaë hewe-dtadtãgkimeea kwaaseegkwe.

⁴³ Ncomosõso tchiaso hia' Warangee-sambo ba'eteëga' cãgeei', aa ayee.

Yesū tl'eseēga hewe-tlaasi'ōdtanaēts'a bo

Ncomosōso heso hia' xookhia' heweaa nncuncu'waakhē tchiats'a' neē ayeei', Yesū bpaā hewe-x'aaisōsogkimeea ikha bo, ⁴⁴ “Sī lhaagkwe ke'e tcaa bots'ēts'i, tci Ncemeseē-Nxosīsi khawase-tl'ūdtana bpeeseso.”

⁴⁵ Hesosi' haa managkeetchoo heweaa bots'ēgki, bō hewe Warangeeaa xwaa'ōgkimee heso'ō, haa ankagki dtoots'i'ītchee. Aa hewedtanaēts'i xagkats'aēts'igkia' ncoo.

Ba'esibpots'i q'owe'ō-xoō, x'agkugkuts'i'ō

⁴⁶ Yesu-x'aaisōso aa kongomawāgkia' baaraa, ho hesodta ba'ese'ōdtanaēts'a'.

⁴⁷ Yesūsi' bpaā heso-gkwesegookhēga manawaa, nīgā nxoo ts'oo'dtoa siē hewe'ōga nxūkeē ⁴⁸ ikha bokhi'ī, “Ncemeseeaa hia haau mehēsets'ēga heeu nxookhe'a tci-xwa'īga c'wakhe'ei', tcia c'wakhe'se. Nī ncemeseē tci c'wakhe'sesēgki, haau tci kinsesesēga c'wakhe'ee. Hiingo sīdta ts'oo'dtō, hewega' meē.”

Sīts'i kongomatcheē, sī'dtea ie

⁴⁹ Yohana bpaā Yesūgkimeea ikha bo, gkiagka', “Ba'ese, ncemeseē cā malaigka khawateea habpu-xwa'īga ts'ok'imse, oo x'a'amsesakhe'o sūkhe' habpu x'aabpotchee'ōgkimeeo.”

⁵⁰ Yesū bpaā ikha bogkwee, “Meegkwe x'a'see, ncemeseē sīts'i kongomatcheē, sī'dtea ie gkwee.”

Yesū Samariats'a' wagkee

⁵¹ Yesū hia tl'unguna gkets'e nqēgaa beebasigkwei', bpaā Yerusalemunaēts'a haangaa hik'i. ⁵² Hewe'gaa ncomosoa kinse'ĩ aa hewe dtaangki ni'so. Aa ni'a' Samaria-gkidzidzi ts'ekhedta' x'ots'e qwaa'a itchawaagkwe. ⁵³ Bpaā tcūsi', ncomosōso hewe gkidzidzits'isōso aa wagkee, Yerusalemunaa iē hik'i'ōgkimeea'. ⁵⁴ O'si' hewe-x'aaisōso Yakobō nī Yohana, hia' ikha' cāgee' aa Yesūts'a' xagkats'a, "Ba'esibpo, bono' gkwaa x'ĩgaa ^a tl'ungutcheaa cī dto'ĩ?"

⁵⁵ Yesūsi' bpaā k'eets'ia khats'ewats'ĩ. ^b ⁵⁶ Aa haanga' gkidzidzi dtena' ni'.

Yesu x'aa'ō-hogorĩ

⁵⁷ Hia' neē ni'i', bpaā ncemesee ts'ekheaa Yesūts'a' ikha bo, gka', "X'aabposi tchia'dte habpaa hik'i'dtena."

⁵⁸ Yesū bpaā ikha bogkwee, "Mondzo q'eedtaa neewa nī twiigki heso-gkerembudta' neewa. Bpaā tci Ncemesee-Nxosĩsisi', qwaa nxinē c'wasāgkits'ēgki tlaagkise."

⁵⁹ Yesū bpaā ncemesee dtets'a bo, gkiagka', "X'aasegko."

^a **9:54** Girikigki'ĩ andigkoo hingekhedta q'okonaa' gka', *Eliaa ncweekhe'*.

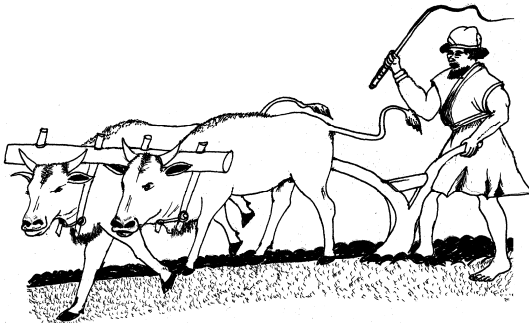
^b **9:55** Girikigki'ĩ andigkoo hingekhedta q'okonaa' gka', *Manaatchĩ higki lhak'asĩ ncomosot'ō, Ncemesee-Nxosi ncomoso dto'wasana citchee, bpona'ĩsanasi ci.*

Ncemeseē hewe bpaā Yesūgkimeea ikha bo,
^a “Ba’esibpo, nqwanesi ee hik’ī tci-dtadta c’eegkaa, hia tlaasi sii lhagka’seei’ otche x’aabposi.”

⁶⁰ Yesūsi’ bpaā ikha bogkwee, “Bike’īgko lha’dtesisōso aa hesokhe’ lha’dtewasisōsoaa lhagka’amse, habpusi’ hik’igko Warangee-ba’oo bosana.”

⁶¹ Ncemeseē dtegi bpaā Yesūts’a ikha bo,
 “Ba’esibpo, x’aabposi bpaā tcūsi’ do’ee dtanā hik’ī ts’aagku nqwane’ī dtu’ōts’i.”

⁶² Yesū bpaā ikha bogkwee, “Ncemeseē hia haau ncemeseē humbu-gkolō’ī lhomoō baaraā nī kwaā dlo’ina k’eets’isē lhak’eei’, Warangee-ba’oodta lhaweits’e.”



Ncemeseē humbu-gkolō’ī lhaagki’ī iē lhomesē

^a 9:59 Qwaā hewets’i Girikigi’ī ikha’ andigkaa gka’, Ba’esibpo, nqwanesi ee dtanā hik’ī tci-dtadta lhagka’seeē kwaā ci.

Yesū hewe-x'aaisōso 72soa kinse'ĩ

10¹ Hia hewekheaai', Yesū bpaā hewe-x'aaisōso hinso ^a72soa malhe'ĩ. Bpaā gkisosogkisoa kinse'ĩ, aa mji nĩ qwaā tchiana ni'so hewe dtaangki, heweaa hik'i'ōga simbaa'dtena.

² Bpaā ikha bo'waakhi'ĩ, ^b "Ncomoso deeteeso tleesisoaa nee Warangee-ba'oodtana nxeesagkimee, bpaā tcūsi' ya'abeisōso maa'a nxee'ĩ xoo bokhi'igīsōso. Hewegkimee Warangeets'igkwe nqwane, ya'abōgkimee ba'esēts'i, bpaā hinsogki kinse'ĩ xoō bokhi'igīsōso hewe-ba'oodtana nxee'ĩ.

³ Swe ni'gkwe, bpaā ikhigkwe manaa, indzakhe'esi kinsesĩ gwetchee-gumbedtanasi. ⁴ Meegkwe peesaa-bogoloo x'oo haa dtwarawats'e haa tl'ak'imegki, nĩ xoots'igki meegkwe ncemesekhisĩ uri neē mogkolawāgki.

⁵ Nĩ hie ni'ĩ ncemesee-koōna nxeei', ikhigkwe mogkola, gkigkwegka', Warangeex'a'tchē putl'umā heeu koōnats'igkwa! ⁶ Hia kooiā Warangeex'a'tche putl'uma meenaasei', putl'umā sīgaa dtugkuts'ē hewenaets'ii. Bpaā tcūsi', kooiā hia Warangeex'a'tchē putl'umā meenaasets'e ncemeseei', putl'umā sīna kwaa'tchīgi. ⁷ Hewe koō sīgaa nxeets'ē hewedtagkwe nee, meegkwe k'omemsets'i hewe

^a **10:1 72so.** Qwaā hewets'i Girikigi'ĩ andigkoo hingekhēdta 70a' andigkaa.

^b **10:2** Qwaā hewets'i Girikigi'ĩ ikha' andigkaa gka', *Sosoboo ba'ewaa, bpaā tcūsi' sosobeisōso maa'a. Hewegkimee, mindasēts'igkwe nqwane, bpaā sosobe'wa hingegki kisimsee hewe-mindādtana.*

koõtchĩ koo dtena. Mantchagkwẽ ts'ee hesoaa si'wawats'ekhẽts'i, ya'abo-ncemesee nqetchia adugkeewaikhẽ q'oowesats'i lhawegkaa gkwee.

⁸ Hie mjĩ ts'ekhedtanae nxeei', aa mjĩ hewedtasõsoaa meenaakhisĩ gka' nxeegkwei', mantchã hesoaa si'wawats'ekhẽts'i mantchagkwe. ⁹ Nigkwẽ k'wauwase hewe mjĩdtakhẽts'i bpona, nĩ gkidta' ncomosõso ikhi bokhi'ĩ, Warangee-ba'oõ nxee'tchĩga.

¹⁰ Bpaa tcũsi', hie mjĩ ts'ekhedtanae nxeei', aa xo'sõso meenaakhisĩtchooi', dtugkwe hewe mjĩdtatchĩ. Hie heso-xookhẽdtae neẽ c'udtugkui', ikhigkwe bo,

¹¹ Sĩ-mjidtaẽ ^atl'arangũgki, sũ-xhadtana nqa'awasẽ koko'seo sĩnao. Ikhigkisi' manaagkwe, Warangee-ba'oõ nxeea! ¹² Bokhisĩsi gkisi, nqe Warangeeaa ncomoso q'umadtasõsots'a xhẽgkusi', Sodoma-ncomoso khawateesõsona xhẽgkũ doolosets'ii, heeu mjĩdta ncomosõsona xhẽgkũ'õtche!

¹³ Sĩna cãsi, Korazini-mji-ncomososĩsi! Sĩna cãsi, Betsaida-mji-ncomososĩsi! Manaae Tirõ ni Sidoni-ncomosõso Wayahudits'e nĩ ura' khawa. Bpaa ikhigkisi', ayeesugkuwasẽ tcaa s'ĩdtesi ncweewats'ekhẽgaa heso'dtea ncwencwets'iwa', udtaa' heso-qhwadtats'ĩ manawaã bikimaã piq'i. Heso-qhwadtats'i bikimaa ladi'me'õgkimee, gunia-gitl'e nxeesugkuwã nĩ q'upadta haanagkiso. ¹⁴ Bpaa tcũsi',

^a **10:11** *tl'arangu koko'simaasũ sĩna*. Ikhi ncwee'õ ikha ladi'me hingo Warangee hewe mjĩdtasõso isikhi'ĩga, heweaa kinse'ĩsõsoa' wagke'ĩ'õgkimee.

Warangeeaa q'umadta ncomosōsots'a xhēgkusi', Tiro nī Sidoni-mji-ncomosōsona mamaasets'ii sī'ōtche!

¹⁵ Nī sīna, Kapernaumu-mji-ncomosōsī, ikhinee gkwesega gka', Warangee tl'aasīgi bpee tl'unguts'i nxeesī? Ankagki! Hewe'ō pank'e'īdtosōso-q'waādtana tl'atasesīgi dtakhi."

¹⁶ Yesū bpaā iea hewe-x'aaisōsona ikha bo, "Ncemesee sīts'i ke'esē, tcits'a ke'e. Nī sīts'i wagkesē, tcits'a wagke. Nī haau tcits'i isisēgki, Warangeets'a isi tci kinsesesēts'a."

Haaso 72sōso Yesūx'ana' kwaa

¹⁷ Yoo, hewe-x'aaisōso haaso ^a 72sōso, aa magkats'i'īga' kwaa. Aa Yesūga' ikha' bogkwee, "Hoogko Ba'esibpo, sūgaa habpu-xwā'īgo malaigka khawateeo neē ts'ok'imsesi', dtudtuwa!"

¹⁸ Yesū bpaā ikha bokhi'ī, "Shedtanisi cāgee bpaā tl'ungutcheaa iē q'awe miix'akhe'a. ¹⁹ Ikhigkwe manaa ba'oosi sīgē q'ooka haau khasē-sambō tchia remaasagkimee. Sambō hewe'ī c'ī nī alaalaagki tl'inkimaasī, haa mehē ncu'waa'tchīsats'i daaiāgki tlaagki.

²⁰ Bpaā ikhigkisi', meegkwe magkats'i malaigka khawatee ts'ok'imse gkwaa dtudtu'ōgkimee. ^b Bpaā tcūsi', Warangeeaa hewe'ō tl'unguts'i nxeegkasī'ōga cā'ōgkimeegkwe magkats'i."

^a **10:17 72so.** Qwaā hewets'i Girikigki'ī andigkoo hingekhedta 70a' andigkaa.

^b **10:20** Qwaā hewets'i Girikigki'ī ikha' andigkaa gka', Bpaā tcūsi', sī-xwakhēga' tl'unguts'a' andigkawaā'ōgkimeegkwe magkats'i.

Yesu-magkats'i'õ

²¹ Hiisiisi', Yesū bpaā Warangee-Moo'īga magkats'i ikha bõ gka', "Hinamsesi Dtadta, q'umā nī tl'ungunagki Ba'esibpõbpo, bõ heekhwe gkwesegoowasē nī somawasei xwa'īsagkimee, bpaā tcūsi' nxoogko ts'oots'o'i lade'ī. Hoogko Dtadta, heekhwe tchia habpaa meenaakhe'i ncwee." ²² O'tche bpaā ikha bokhi'ī, "Tci-Dtadtā tchiaa tci-tl'ūnaa gkaa. Nī Warangee-Nxowe ho'õ manaasē tlaagki, Dtadta ts'ekhe dtakhi. Hakhi Dtadtā ho'õ manaasēgki tlaagki, Nxoõ dtakhi, nī haau Nxoõgaa lade'ee'õga meenaāi."

²³ O'si' bpaā hewe-x'aaisõsonaa k'eets'ī gka', "Mamaase sī heekhwe bõ sī-cwee'īge ca'waa'õgkimee.

²⁴ Bokhisīsi gkisi, Warangee-xuma'wai deetee nī wafalmegki sīgaa c'eewats'ekhēts'i ca'waa'õts'a' sona. Nī tl'eseēgki, sīgaa ke'ewats'ēts'i ke'e'õts'a' sona, bpaā tcūsi' ke'etchoo."

Samaria-ncemeseēaa Wayahudiee hesogkimee khasēga adugkeekhe'

²⁵ Nge ts'ekhe, sheria-mwalimūsodtatche bpaā nxumē Yesūts'a xagkats'a dtinookhe'a, gka', "Mwalimu, hotcoo ncweē nī xhēgku-nqēts'i labana ie'õ q'oowesina?"

²⁶ Yesū bpaā ikha bogkwee, "Sheriana higkia bo? Higkii habpu manaa?"

²⁷ Bpaa ikha bo, “Sheriã ikhigaa bo, †Yakhwe, habpu-Warangeẽgko meenaa habpu-dzigida tchia’i, habpu-moo tchia’i, habpu-sambo tchia’i nĩ habpu-gkwesegoõ tchia’i. †Nigkõ habpu-wa’amee meenaa habpaa meenats’ikhe’.”

²⁸ Yesũ bpaa ikha bogkwee, “Lhaai boowe! Ikhigko ncwee, labana ie’õgki q’oowebpo.”

²⁹ Hiingo sheria-mwalimũsi’ Warangee’õ lhaau cãts’isugkuts’isagkimee, bpaa tl’eseea Yesũts’a xagkats’a, “Nĩ tci-warẽsi’na ho?”

³⁰ Yesũ bpaa kwaaseegkwẽ ikha dteeyegkwe, “Ncemesee ts’ekhe Yerusalemutchaaa haangã nĩgã Yerikonaa iẽ geengee. Hia iẽ hik’iyooi’, aa isa’waiaa dtuts’ee. Aa gitl’ẽga’ dtugkuwaats’ẽ ura’ tl’apumee, ni’ã o’a’ bikee tlaasisagkimeesea’.

³¹ Kimba, bpaa kuhani ts’ekheaa o’a c’udtugku. Hia cãgeei’, bpaa tl’e’a barabara-paandõ dtẽ’dtea c’udtugku. ³² Bpakhi ^a Lawi-nxaeẽgkiaa barabarã hewe’ĩga ci. Hia o’a nxeẽ cãgeei’, bpaa tl’e’a barabara-paandõ dtẽ’dtea c’udtugku.

³³ Yoo bpaa ^b Samaria-ncemeseaaa hewe barabara’ĩga c’udtugkũ haau ncemeseẽ’õga nxee. Hia

† **10:27** Kumbukumbu 6:5

† **10:27** Walawi 19:18

^a **10:32** *Lawi-nxae*. Lawi-nxagkõso Warangee-ya’abo-ncomoso, hewegkimee pumpusets’ẽ koõdta’ ya’abewa. Hesabu 3:1-13

^b **10:33** *Samaria-ncemese*. Wayahudĩso Samaria-ncomosõsoa’ tl’ee’i, ikha’ cã gka’ Samaria-ncomosõso Warangeets’i xoo lhaauts’e’ĩga halimse. Hewegkimee, boyoboyo-gumbe hewekhe gkisokhĩ, ura’ x’iisigkwãgiwa.

cāgeei', bpa
moogkumua
cāgkwee. ³⁴ Bpa
ma'ets'ea zabibu-
k'ame'iga komerēga
nxokowaagkwe, nīgā
tchāga nxi'waā lhaa
hic'awaagkwe. Bpa
hewe-dak'weenaa
gkegkwee, nīgā
wagini x'ots'e koots'a
nxeegkaā o'a iē k'wawesugku.



*Lawi-nxaeē tl'apumeedtōga cāgee
hewegkimeēts'a tl'e'ē hik'i*

³⁵ Peyēts'i bpa ^a dinari gkisokhia dtugkuwaa nīgā
kooiāga i'waa, nī ikha bogkwee, gka', Heu
ncemeseēts'igko iē k'wawesugku. Nī o'tchei hii habpu-
peesaa q'okonā dtugkee hewegkimeei', tcaa kwaā
cisi' kwaaseets'ekhibposi.”

³⁶ Hewe'gaa Yesū sheria-mwalimūga xagkats'ae,
gka', “Hii cāgi', haaso ncomosōso
swamgkisōsodtatche, hawē hewe-warē haau isa'waa
tl'apumeeī c'aangkina?” ³⁷ Bpa ikha bogkwee,
“Hauga' moogkumu cāgkwesē.”

Yesū bpa gka', “Habpugki hik'igkō ikhi ncweewa.”

Yesuts'i ke'e'ō uri manase tchia'ōtche

³⁸ Yesū nī hewe-x'aaisōso, hia' heso-miindzoo'iga'
neē ni'i', aa gkidzidzi ts'ekhets'a' nxee. Saa ncemesu

^a **10:35 dinari.** Rumi-ncomoso-peesaa. Ya'abo-ncemesee dinari
ts'ekhea q'oo'wawa nqe ts'ekhedtana.

ts'ekhisuaa hesu-ts'aanasa khe'ī, xwā hesuiā Maarta.
³⁹ Heesu Maartāsu to'tchususu, xwā hesuiāngki Maria,
 Yesu'ō haagkits'ī iē heweaa somasugkuwats'ēts'i
 ke'esusūsu.

⁴⁰ Maartāsusi' hiisii ya'abo deeteesa ya'abē ma'e
 Yesūgkimeesa. O'si' saa Yesū'ōnasa ma'e, nī ikhisa bo,
 “Ba'esibpo, cāts'enii tci-to'tchūsu ya'abō tchiasa
 bikimaakhise'ōts'i? Bogkweesugkuwaa saa cī
 adugkuse!”

⁴¹ Yesūsi' bpa
 ikha bogkweesu,
 “Hoogko
 Maarta, urii
 magkaa
 deeteegkimeei
 mak'ē ma'e.

⁴² Bpa tcūsi', bo
 ts'ekhe gkoose,
 uri manasē nī

lhaau tchia'ōtche. Mariāsu hewesa malhee, nī hewe
 dtedtegkweets'eīgki tlaagki.”



*Yesū haagkits'a iē ncomosoa
 somasugku*

Sala'ōdtanaēts'i somasugku'ō

11 ¹ Nqe ts'ekhe, Yesū ieā qwaats'a sala. Salāts'a
 hia tlemsei', bpa hewe-x'aaisōsodtatcheaa
 ikha xagkats'ae, “Ba'esibpo, bokhisūgkwaa higkikhe'
 salasū'ōts'i, Yohana Badtizaiāgaa hewe-x'aaisōsoa
 somasugku'ikhe', higkikhe' salaso'ōts'i.”

² Yesū bpaa ikha bokhi'ĩ, gkiagka', "Hie neē salai ikhigkwe bo,

Dtadta, ^a habpu-xwā haliseekhi'a'.

Habpu-ba'oō cigkwa.^b

³ Sū-mantchawats'ēts'igko nqetchia su'wa.

⁴ Nigkō mee sū-qhwadtats'ĩ dte'waakhisū, sūgaa haaso sūna qhwadtats'isisōso-qhwadtats'ĩts'i dteetchūkhe'.

Nĩ meegko x'weex'wedtana nxeesugkusū."^c

⁵ Yesū bpaa iea bokhi'ĩ, gka', "Swena sīdtatche bpaa hewe-maamaax'anaa dtweea hik'iwa', nīgā ikha bo, gka', Ware! Nqwanesi gkoo mkate swamgikhi kobpasugkuse, ⁶ tci-maamaa miindzootcheaa ci gkoo, nĩ mantcha ieets'ē tlaagkise.

⁷ Warē hewe bpaa ikha bowa' gka', Meegko sogkona tcits'i! Koo ilhimeesĩ q'ooka. Tci-nxogkokhigkisū q'asio, haangā mehē bpoowesats'i daasits'e!

⁸ Ikhisi bokhisĩ, ankaa dtakhi ncemeseē hewe haangaits'e hewe-wa'ameē mkate ieesana hewe-maamaa'ōgkimee, bpaa tcūsi' hewe-maamaā ura k'ak'asigkĩ iē nqwane'ōgkimee, haangāgkiwa' ieei heweeaa nqwanets'ē.

⁹ Hewegkimee tci ikhisi bokhisĩ, nqwanegkwe, Warangee sīgei gkwee, itchagkwe, q'oowesĩ gkwee,

^a **11:2** Girikigki'ĩ andigkoo hingekhedta q'okonaa' gka', *Sū-Dtadta tl'unguts'ibpōbpo.*

^b **11:2** Girikigki'ĩ andigkoo hingekhedta q'okonaa' gka', *Habpaa meenaakhe'gko ncwee, o q'umadta xo' tl'unguts'ikhe'.*

^c **11:4** Girikigki'ĩ andigkoo hingekhedta q'okonaa' gka', *Bpaa tcūsi', haau khateēdtatchegko bponasū. Mathayo 6:13*

haqagkwe, dtanga' nqoowekhisīgi gkwee. ¹⁰ Dtelha dtakhi ncemesee Warangeets'i nqwanesē ieei, nī itchasēgki q'oowei, nī haqasēgki dtanga' nqoowegkwei.

¹¹ ^a Sīdta dtadta gkoosene, nxoouaa hia sombaa nqwanei', c'ī ieeiā? ¹² Au hia nxoouaa di'aa nqwanei', alaalaa ieeiā? ¹³ Bpaa sī manaasisīga' sī-nxogko magkaa lhawatee i'wa'ō, ankae dtakhi khawateesīgi'. Dtelha dtakhi Warangee, sī-Dtadta lhaweteē tl'unguts'iēsi', hewe-Moo īge'īgiga' haaso hewets'i nqwanesisōso."

Warangee-sambō nī shedtani-sambo

¹⁴ Nqe ts'ekhe, Yesū ieā malaigka khateea ts'ok'imse, ncemeseedtanaa nxeē nī bosats'i x'a'seesēts'a. Hia malaigka khateēgaa ncemeseēdtatcheaa dtui', ncemeseē bpaa sayoa baaraa. Ncomoso-gumbēso aa ura' ayee.

¹⁵ Hinsosi' aa gkia'gka', "Heeu Beelzebuli-sambo'īga ts'ok'imse malaigka khawateekhēts'i, haau malaigka khawateegkimee ba'esē." ¹⁶ Hinso aa Yesūga' nqwanee bpaa tl'ungutche ladi'mo cāts'isugkeekhi'īgi aa manaaso hewe-sambō Warangeex'a'tchenē khare daandatche'ō.

¹⁷ Yesūsi' heso-gkwesegoō manawaa'ōgkimee, bpaa ikha bokhi'ī, "Ba'oo tchiadta hia dtakhi nce'wats'ii',

^a **11:11** Qwaā hewets'i Girikigi'ī andigkoo hingekhedta ikha' gka', Sīdta gkoosene, hewe-nxowea hia mkatea nqwanei', dī ieeiā khare nxoouaa hia sombaa nqwanei', c'ī ieei.

nxwe'wats'ii, haa koots'igki hia' nce'wats'ii', neesots'e.
¹⁸ Ikhiga' shedtanĩ hia kwaã heweaa baaraã khawasea hewenaa ncweei', hewe-ba'oõ higkikhe' nxumei?

Tci ikhisi xagkats'asĩ, sġaa ikhe bo'õgkimee gkiegka', malaigka khawateesi Beelzebuli-sambo'ĩsi ts'ok'imse.

¹⁹ Hisi tcaa malaigka khawateesi Beelzebuli-sambo'ĩsi ts'ok'imsei', hewets'isi' sġ x'aasĩsisõsogki hewe-sambo'ĩga' ts'ok'imse. Hewegkimee, sġ x'aasĩsisõso heso lade'sīsoga' qhwadtats'ee'õ! ²⁰ Bpaa tcūsi', hisi tcaa malaigka khawateesi Warangee-sambo'ĩsi ts'ok'imsei', ikhigkwe manaa Warangee-ba'oo ci'tchġaa q'ooka sġna.

²¹ Do'ee hewekhets'i adisi'ĩ bo gkwee ke'ekhise. Ncemesee sambõ nĩ dlaniwasẽ hia hewe-koo'õ magkaa balooi', hewe-magkaakhẽ tl'aasots'e. ²² Bpaa tcūsi', ncemesee hewe'õtche samboseaa hia cġ nxeewats'ẽ remaai', tl'aats'ei hewe-dlanikhẽ, heweaa urigkats'iwa'ĩkhẽ nĩ tchia isamaai koodtakhẽ nĩ hinsots'i hiiq'ai.

²³ Ncemesee tcina korats'itcheẽ, tcits'a x'ãgki. Nĩ hewekhisũ kiki'setcheẽ, hewe ncġkhoa."

Yesuts'i isi'õ ura kha

²⁴ "Malaigka khatee hia ncemeseedtatcheaa dtui', hik'ia q'uma ncink'esets'a ringooringoo, c'wasãgkits'e qwaa itchã. Hia k'waamaai' bpaa ikha bo, Swesi' kwaa'e dtakhi tci-dtongõdtana. ²⁵ Hia tl'eseẽga kwaã cii', bpaa cheemedtõ nĩ lhaa ncu'waadtoa q'oowe. ²⁶ O' bpaa hik'ia malaigka khawateekhẽ hinge 7a nowagkaa, uri khawateẽ hewe'õtche. Heso malaigka

khawateesōso tchiaso, aa hewe ncemeseēdtana' nxeē hewedta' neewa. Hewegkimee, ncemeseē hewe khai uri dtaangkiē'ōtche."

Mamaase bo ke'ē ncweesisōso

²⁷ Yesū hia hewekhets'a iē boi', ncomoso-gumbē hewedta saa tametchu ts'ekhisuaa rōsa c'āgkweē gkisagka', "Mamaase tametchūsu hababpō c'inagkubposusūsu!"

²⁸ Yesūsi' bpaā ikha bo, "Aare gko! Bpaā tcūsi', haaso Warangee-bo ke'ē ncweesisōso hesonaga' mamaasē!"

Ncomoso uri xhēgku q'ooweso Yesuts'i isi'ōgkimee

²⁹ Ncomoso deeteesoaa hia' neē dtaangkina' hewe'ōna' kikiāgkii', Yesū bpaā ikha bo, "Nqekhēdta ncomososīsi ure khawa! Tci ladi'mo cāts'isugkeekhisī'ōge itcha, nī cāsī tci Warangeex'a'tchenesa ci'ōts'i. Bpaā tcūsi', Yona-ladi'mō sīgesi dtakhi. ³⁰ Yonaa Ninawi-mji-ncomosonaa Warangee-xhēgku-ladi'mots'ikhe', tci Ncemeseē-Nxosīsigki ikhi ladi'mots'isi sī nqekhēdta ncomososīsiina.

³¹ Xhēgkuts'e nqēgaa hia nxeei', malkia Sheba-q'umats'isūsu nxumē nī nqekhēdta ncomososīsi'si bosu gka', qhwadtaae. † Malkiāsu hesu udtāa kusinitchuaa ci'ōgkimee uri itatchuaa, Solomoni-bo

† 11:31 1 Wafalme 10:1-13

gkwesegoowasēts'i ke'esanasa. Swesi' o gkoosisi Solomoni'ōtche ba'esisīsi.

³² Nī tl'eseēgki xhēgku-nqēts'i, Ninawi-mji-ncomosōsogki lheeso nī nqekhēdta ncomososīsīts'i boso gka', qhwadtaae. Yonaa Warangee-boa bokhi'īsi', Ninawi-ncomosōso ts'ekhenasāts'a' heso-qhwadtats'ikhē manawaā bikimaā piq'i'ōgkimee. Swesi' o gkoosisi Yona'ōtche ba'esisīsi."

Yesu-bpaangki

³³ "Ncomoso humbaloo na'sē xweewatchoo hakhi tere'īgki ts'uka'ewatchoo. C'aangkia' gkaawawa, hia' ncomosoa koodtana' nxeei' aa bpaangki cāso.

³⁴ Nī habpu-cweekhēgki habpu-ncī-humbalookhe'ga'. Cweē hia lhaa'wai', habpu-ncī tchia bpaangkiaa q'oome. Bpaa tcūsi', hia heegkweewasei', habpu-ncī tchia tūgaa q'oome. ³⁵ Hewegkimee c'eegkats'igko araane habpudta bpaangki gkoose'ōts'i, meegkwa q'iintchasi'ts'i gkidta'. ³⁶ Hia habpu-ncī tchia bpaangkisei', gkidta' q'iintcha qwaa tchiats'i tlaagki, na'bpo bpaangkiaa xōbpokhe'."

Yesū Farisayōso nī sheria-mwalimūsoa khats'ewats'i'ī

³⁷ Yesū hia hewekhea bo'waā q'ookai', bpaa Farisayoeē ts'ekheaa mantchanaa haqaa. Yesū bpaa hik'i hewe-ts'aanaa bpaa mantchanaa nxee.

³⁸ Farisayoeē bpaa ura ayee hia Yesūga cā bpaa hesoaa ncweewakhe' nxoko'ī korok'osugkuts'itcheaa mantchai'.

³⁹ Yesūsi' bpaā ikha bogkwee, "Sī Farisayosīsī korok'osugkuts'ie kikombē nī sahani dzaka'dte nxoko'ige, gkidtedtesi' sī-dzigidakhē isoō nī kha'ōts'a hoqōts'i. ⁴⁰ Marawasisīts'e sī! Hiingo ncī dzaka'dte ncweesē hewets'e are koōdtagki ncweesē? ⁴¹ Bpaā tcūsi', sī-dzigidakhē tchia'īgkwe mutuguts'i adugku, hiisii tchiakhēgki k'orok'owai sīdta.

⁴² Sīna cāsī, Farisayosīsī! Warangeegkimee gkomudtatche ts'ekhee dtugku mantcha masugkuwasekhēdtatchee, uulhiī, tungū nī hingekhēgki. Bpaā tcūsi', hinsona lhaa ncweēge bikee Warangeeaa bokhe', haa hewe-moo lhawēts'igki ladi'metchī! Warangee ikha cā hewekhets'i ncweegkwe, ondte hie ts'ekhee gkomudtatchekhēts'igkie dtugkui'.

⁴³ Sīna cāsī, Farisayosīsī! Sinagogidta ba'ewase-gkidtits'i haanagki'ōge ure meenaa. Nī sogkots'e hie c'udtugkui', sīts'i mogkola'ōge meenaa ba'ewasisokhe'e. ⁴⁴ Sīna cāsī! ^a Sī lhalha cāts'iwasets'ē lhak'asī, ncomosoa tl'ink'imaā ni'ā khwalhooa' q'oowe manaatchoaa."

⁴⁵ O'si' sheria-mwalimūsodtatche bpaā Yesūts'a gka', "Mwalimu, ikhi iē bōts'isi' sūts'igkigii isi ts'wi'se!"

⁴⁶ Yesū bpaā ikha bogkwee, "Sīna cāsī sīgki sheria-mwalimusīsī! Ncomosoe mizigoo ceegkawasee dtwarasugku sheria tchia x'a'waa'ōts'e, sīsī' doologki adugku'īsīts'e dtwara'ōgki.

^a **11:44** Miimba dzaats'e'ō au lhalha tl'inke'ō, ncomosoa khwalhoosugku.

⁴⁷ Sīna cāsī! Warangee-xuma'wai-lhalhakhēts'e lhauwatee tline, nī heso wak'a'āsisōsogki, sī-gkogkokhiga'. ⁴⁸ Hewegkimee ikha ladi'me sī-gkogkokhi-ncwee'ōkhē meenawaakhi'īge, hesoaa Warangee-xumaisōso wak'a'ā'ōgkimee, sīgki bpee heso-lhalhakhēts'e lhaa'wae tline.

⁴⁹ Hewegkimeegaa Warangeē ikha bo hewegkwesegoo'ī, gka', Kisimsesi hesox'ana tci-xuma'wai nī mitume, bpaā tcūsi', hesodta wak'aats'ī'īso nī hinso tcōtcose'īso. ⁵⁰ Hewegkimee nqekhēdta ncomosōso xhēgku q'ooweso, tci-xuma'wai tchiaso-x'ek'āgkimee, q'uma baarats'ī'ōtchesāts'i wak'a'ā'dtosōso. ⁵¹ ^a Abeli-x'ek'a'ōtche baaraai Zakariaīna, pumpuso-qwaa'ōga' wak'aaī, dtelha Warangeegkimee pumpusets'ē koo-hado'ōdta'. Dtelhasi dtakhi bokhisī, nqekhēdta ncomosōso heekhwe tchiagkimee xhēgku q'ooweso.

⁵² Sīna cāsī sheria-mwalimusīsī, Warangee manaa'ī xoōge ncomosogkimee hic'aa'ōgkimee, haa sīgki c'udtugkutchī xoō hewe'ī nī haaso c'udtugku'ō simbaasisōsogkie x'a'se'ī."

⁵³ Yesū hia o'tcheaa iē dtui', Farisayōso nī sheria-mwalimūso aa Yesūts'i uri kongoma'ōga' baaraa. Kongomā hewedta bo deeteedtana' xagkats'awaa, ⁵⁴ hia boa qhwadtaai' aa o' nqaaso.

^a **11:51** Warangee-Andigkookhēdta, dtaangki wak'aadtō Abeli, nī dtoots'ugkusats'i wak'aadtōgki Zakaria, Warangee-xumaī. Baarasats'i 4, nī 2 Nyakati 24:20-22

Gkinambirits'i'ōdtana somasugku'ō

12 ¹ Hiisii ncomoso maelfuaa kikiāgkiwa, pagka tl'inkimeēgkia'. Yesū bpaā hewe-x'aaisōsogkimeea bo'ōga baaraa, gkiagka', "C'eegkats'igkwe Farisayokhi-gkinambirits'īdta, heso-gkinambirits'ī hamirakhe'a tarā'ōgkimee. ² Bo q'umank'oeedtō hembets'i booweso, nī hiingo xwaadtōgki, manats'isugkeeso. ³ Hewegkimee tchia q'iintchadae bowats'ekhē, bpaangkidta ke'ets'iwai, nī haau sīgaa guraats'e gkegkedtanae qhwēgkits'ēgki, gkumbuts'i booweso.

Meegkwe hinsots'i ncoo, Warangeets'igkwe dtakhi ncoo!

⁴ Bokhisī'e sī tci-maamaasīsī, meegkwe ncoo q'umadta dturudta dtedteggkuisōsots'i, o'tche dtets'i ncweesats'i daasots'e gkwee. ⁵ Bpaā tcūsi', bokhisī'e sī ncoots'ē, Warangeets'igkwe dtakhi ncoo. Hia k'weē tlemsei', Warangeē x'ī tchousets'edtana xee'ō sambose. Ee, ncoots'ē hewe ts'ekhe dtidtee.

⁶ Sac'a gkwa'ana are hogori uri ts'oo'dto'ī dlomosugkuwatchoo? Bpaā ikhigkisi', Warangeesi' hesodtatchu ts'ekhisugki qēts'eesuits'e. ⁷ Nī sīsī' uri manawasisī sac'a deetee'ōtche. Sī-tcee-ts'ekhēgki ha'amgkee'ō Warangee manaase. Hewegkimee, meegkwe ncoo.

Sī-aarets'īts'i meegkwe ncomosodta xwee

⁸ Ikhisi bokhisī gkisi, ncemeseē tcia x'aase'ōts'i ncomosodta bosē, tci Ncemeseē-Nxosīsigki Warangee-malaigka'ō bosi, gkisi heeu ncemeseē tcīgii.

⁹ Bpaa tcūsi', ncemeseē tci ncomoso'ō x'akhesesē, tcigki x'akheesi Warangee-malaigka'ō. ¹⁰ Nī tci Ncemeseē-Nxosits'i bo khawatee'ī kongomasē, Warangee dtedteggkweegkwei hewe-qhwadtats'ī. Bpaa tcūsi', ncemeseē bo khawatee'ī Warangee-Moots'i kongomasē, Warangee qhwadtats'ī dtedteggkweegkweits'e.

¹¹ Hia' sinagogigkimee ba'ewasex'ana' khesī, ba'ewasē hinsōso au xhēgku-dtugkuisox'ana'ai', meegkwe gkwadtigkwadti higkikhe' heso'ō bosī'ōts'i, ¹² o' dtidtee Warangee-Moo somasugkusīgi'ōgkimee sī bowats'ēts'i.”

Benegee marasets'ē-adisi

¹³ Ncomoso-gumbē hewedta, bpaa ncemeseē ts'ekheaa Yesūts'a ikha bo, “Mwalimu, bogkweegko tci-toots'eē oo chwee-magkaāts'i hiiq'agki sū-dtadtaa bikimaakhisūkhēts'i.”

¹⁴ Yesū bpaa ikha bogkwee, “Ncemeseebpo! Hoaana sī-bo-nceenceisi bpeese?” ¹⁵ Hewe'gaa Yesū ikha bokhi'ī heso ncomosōsoa, gkiagka', “C'eegkats'igkwe magkaagkimee hobpogka'ōts'i, ncemeseē-dturudta hewe-magkaa deeteekhē'ī ciits'e gkwee.”

¹⁶ Yesū bpaa iea adisia bokhi'ī, gkiagka', “Ncemeseē gkoose benegee, nī hewe-mindhē ura x'ineewagkwe.

¹⁷ Bpaa dzigidadtanaa xagkats'awats'i, Higki

ncweesina swesi'? Heekhwe tchia tcaa sosobimaakhē hagku gkaasina? Qwaa gkaawats'egkige tlaagkise!

¹⁸ Yoo bpaā gka', Swe ikhe' ncwee, c'wā gkaawawats'ē koō tci'waī tchia'e koko'simaa ni'ē dte uri mee tliinge. Gkidta' tci-mantchā tchia gkaasi nī tci-magkaā hingekhēgki. ¹⁹ Hisi tlemsei', sii halisets'ī gkisi, Swesi' magkaa deeteē nī lhauwateesi nqedte'nasi gkaa, tleegkasewai maagka deeteena. Swesi' c'wasāgki'e dtakhi ni'ē mantchā, ts'eē magkats'i. ²⁰ Warangeēsi' bpaā ikha bogkwee, Marasibpots'e habpu, dtweē heeuts'i tlaasibpo, nī magkaā tchia habpaa kiki'simaakhēsi' ho'waits'ii?"

²¹ Yesū bpaā ikha dtoots'ugkuwā bo, "Ikhits'iiga' ncemesee magkaa deete hewegkimee kiki'seyoosē, bpaā tcūsi' mehēsets'e Warangee'ō manasē."

Warangeenagkwe didi'sets'i

²² Yesū bpaā hewe-x'aaisōsoa ikha bokhi'ī, "Hewegkimee meegkwe sī-dturudtagkimee mak'e, hingo hotcoo mantchas'ōts'i, haa sī-ncīkhēgki hotcoo hic'agkuwaas'ō, ²³ hiibpasisibpō uri manase'ōgkimee mantcha'ōtche, nī ncīgki manase gitl'e'ōtche.

²⁴ Khookhorinagkwe c'ee, manaae xawatchoo haa sosobewagkeetchoo, gkidtaragki tlaagkiso haa dtongegki, bpaā Warangeesi' hesots'i mantchagkuwaa. Sīsi' uri manawasisī twii'ōtche!

²⁵ Sīdtana ho gkwadtigkwadtī hewe-dturudta doologkiwa' q'okonaaiā? ²⁶ Hia gkwaa ts'oo'dtō hewe lhak'eē ncu'waāgkiaa humasīgi', hengee hingekhēgkimee gkwadtigkwadtits'ē?

²⁷ Kweenagkwe c'ee, manaae hewekheaa kweewakhe', ya'abewasets'e haa gitl'egki tinewasets'e. Bpaa ikhisi bokhisī, Solomonigki hewebenegets'ī tchiadta lhaa hic'asets'e kweekhēdtatchekhe'. ²⁸ Warangee ikhigaa ncedta lhubpakhēts'i hic'agku, nqēts'i neesekhē pe aa gkamawaa. Dtelha dtakhi sīts'i hic'agkuiga', sī aarets'i ts'oo'dtosīsīts'i.

²⁹ Hewegkimee meegkwe gkwadtigkwadtiwa, hotcoo mantchā nī hotcoo ts'eesīōts'i. ³⁰ Ncomoso Warangee manaasisots'esōso hewekhe tchiagkimeea' mak'ewa. Bpaa sī-Dtadtā tl'unguts'iēsi' ura manaa hie hewekhets'e k'waamats'ii'. ³¹ Sīsī', dtanā Warangeeaa bokhe'gkwe ncwee, bpaa sī-mfalmets'i nī hewegki hewekhe hingē tchia q'okonaakhisīgi.

³² Meegkwe ncoo sī gumbe ts'oo'dtosīsī, sī-Dtadtā meenaa hewe-ba'oōdtanaa korasīō gkwee. ³³ Sī-magkaakhēts'igkwe dlomosugku. Peesaa-bogoloo tcheegkiwaits'ekhēts'igkwe ncweē nigkwē tl'unguts'i magkaawasisīts'i, tl'eets'iwaits'ekhē. Xo' isa'wa isamaasots'e haa tl'ok'anisewaits'e. ³⁴ Habpu-magkaāgaa nee'ō, habpu-dzigida-gkwesegookhēgki o' neei gkoo.

Ncomoso tleesisoaakhi'a' nee Yesu-kwaa'ōgkimee

³⁵ Tleesīsīgaagkwe nee saa tchiats'i ya'abogkimee, nī sī-humbalookhēgki meegkwa tchouwa.

³⁶ Pagadzīsokhe'ts'igkwe, heso-ba'ese hedtegka-gōtche kwaa'ōna neē darasisōso, hia kwaa' cī haqai', aa ts'ekhenasāts'i koo nqoowegkweso. ³⁷ Mamaase

haaso pagadzĩsona heso-ba'esēgaa cĩ c'eewasisoa q'oo'ĩsōso! Araasi bokhisĩ, hewe ba'esē hic'awats'ii ya'abogkimee nĩ mantchana haqa'ĩ nĩ adugkui! ³⁸ Nĩ anka ba'esē dtwee gkadtē au matl'eets'a cii', nĩgā tleesisoa q'oo'ĩgi', heso pagadzĩsona mamaasets'ii!

³⁹ Bō hinge manawaaewa' lhaau. Ncemesee kooiāgaa isai cits'e saāga manaawa' c'eegkats'ĩĩ iei, x'a'seei isai koōna nxee'ōts'i. ⁴⁰ Hewegkimee sĩgki tleesisĩgaagkwe nee, tci, Ncemesee-Nxosĩsi sĩgaa xo'nagki gkwesegatchĩts'i ci'tchĩsi gkwee."

Pagadziee lhaa ncweesē nĩ kha ncweesē-adisi

⁴¹ Hewe'gaa Petroaa Yesũts'a xagkats'a, gka', "Ba'esibpo, adisĩ hewe habpaa bokhisũgiā, sũgkimee dtidteene khare ncomoso tchiasogkimee?"

⁴² Yesũ bpaā ikha bogkwee, "Ncemeseenasi bo pagadziee gkwesegoosē nĩ lhaa ncweesē lhak'eē. Hewe-ba'esēgaa miindzoona hik'isagkimeea nĩ hewe pagadzieē wa'amagkimee nxumekhi'ĩsagkimeea bpeeĩ, bpaā hesots'i mantcha hesoiāts'i i'wai saa lhaauts'i.

⁴³ Hia miindzoōtcheaa kwaā cii', nĩgā hewe-pagadzieēga q'oowe bpaā lhaa ncweei', pagadzieē hewe mamaase. ⁴⁴ Araasi bokhisĩ, ba'esē hewe-magkaakhē tchia pagadzieē-tl'ũna gkaai. ⁴⁵ Bpaā tcũsi' a'ee pagadzieē ikha gkwesegawa' gka', Tci-ba'esē kwaā'ōts'i ura tiniaa. O'si' wa'amāsots'i tl'apoo baaraai, makhā nĩ tametchikhēts'i nĩ mantchā nĩ k'ame ts'eē k'amesii. ⁴⁶ Hiisii hewe-ba'esē miindzoōtche kwaai pagadzieē manaatcheets'i, hawē nqē nĩ hawē saāts'i cii'ō. Ba'esē hewe pagadzieē qōqoseei nĩ

ncomoso Warangeets'i aarets'itchoōso-qwaāda bpeei.

⁴⁷ Pagadzieē hewe-ba'eseaa bo'waakhē manawaasē, bpaā tcūsi', tleese ietchee hewe-ba'ese kwaa'ōgkimeēts'i haa hewe-ba'eseaa bo'waakhēts'i ncweetcheeī, uri tl'apumeei. ⁴⁸ Bpaā tcūsi', haau hewe-ba'eseaa bo'waakhē manawaatcheeī hia tl'apumets'its'e qhwadtats'a ncu'waaī, hewe doolo tl'apumeei. Ncemesee deetee i'waadtō, deetee kwamsee'ō bogkweeso. Ncemesee uri deetee hewe-tl'ūna gkaagkwedtō, uri deetee kwamsee'ō bogkweeso.

Ncomoso khox'ōgkiwai Yesugkimee

⁴⁹ Q'umadtana x'ī na'seesanasi ci, nī urisi sona cā'ōts'i a'ee x'ī hewe na'ā tlemsewa'! ⁵⁰ Bpaā tcūsi', tci dtanā kha ncwee'ō-x'weex'we me'waadtana nxeē dtusi, Warangeēgaa tcinaa gwesegawaakhe'. Uri mak'oosisits'isi hewekhe tchia tleewa'ōna.

⁵¹ Ikhineena gwesega gkiegka', ke'egkwāgkisi kheē ci q'umadtana? Ankagki! Gkisigka' ikhits'e, pank'egkigasi kheē ci. ⁵² Swe'ōtchesāts'i koots'i ncomoso gkwa'anasodta pank'egkiso, swamgkiso gkisosōso pank'e'īso nī gkisosōsogki swamgkisōso pank'e'īso. ⁵³ Dtadta nxoougki khox'ōgkiso nī nxooūgki heets'eegki, nī ncemesu nxoosugki nī nxoosūsugki mesugki, nī q'anitchu nxoou-ncumusugki nī hesugki hesu-q'anitchūsugki khox'ōgkiso."

**Ncomoso manaakhi'a' Masiya cits'ẽ nqekhẽ
nxeenxagkia**

⁵⁴ Nĩ tl'eseẽgki Yesũ ncomoso-gumbẽso ikha bokhiĩ, gkiagka', "Hie x'agkasuaa nxee'dtenae tl'ungue cãgeei', bpekhi gkiegka', Tl'wã swe beebana x'ooi. Bpakhi araa x'oo. ⁵⁵ Nĩ hia kusini'dtetchaaa wekẽgi', bpekhi gkiegka', Hix'isi'ts'ii. Bpakhi araa ikha ie. ⁵⁶ Sĩ gkinambirisĩ! Ure manawaa tl'wã nĩ hix'i-nqekhẽdtanaẽts'i, hotcoogkimeea bõ heekhwe nqekhẽdta ncwencwets'iwasekhẽsi' manawaasats'i humasĩwa?

Warangee-xhẽgku-ci'õ-adisi

⁵⁷ Nĩ hosi gkwaa sĩ-dzigida kinsesĩtchee lhaau ncu'waa'õts'i? ⁵⁸ Ncemeseei qhwadtaats'e bpaaxhẽgku-qwaanaa qemẽ iẽ hik'ikhe'ga', tantagko gkwee hewekhisĩgaa eegkwãgki xookhi xoots'e neesi'. Hia ikhi ncweebpooi' xhẽgku-dtugkui'õ nxeegkabpoi, bpaahewegki asgkarix'ana qẽbpoi, aa hesogki sambo'ĩ hic'a-qwaadtana nxeesugkubposo. ⁵⁹ Ikhisi bokhibpo gkisi, dtelha dtakhi dtubpots'e gkidta'bpo, habpu dagẽ tchia xhe'waa'õna."

Qhwadtats'igkwe bikimaã mee tcheegki

13 ¹ Hiisii o' ncomoso neesiso aa Yesũgkimeea' ikha' bo, gka', Piladtõ Galilaya-ncomosõsodtatchoa wak'a'ĩ, hesoaa neẽ hesogkolondoa' tl'ite Warangeegkimee pumpuso dtugkusagkimeea'si'.

² Yesū bpaā ikha bokhi'ī, “Are ikhinee gkwesega gka', heso Galilaya-ncomosōso ikhi lha'dte'ōts'isi', qhwadtats'i ura ba'ewats'i'ī Galilaya-ncomoso hinsōso'ōtche? ³ Gkisigka' ikhits'e! Bpaā tcūsi', hia sī-qhwadtats'ī manawaā bikimaā piq'itchīgi', sīgki hesokhe' tcheegkisī! ⁴ Nī khare haaso 18sōso mnara magandzaseaa q'awets'i'ī wak'a'īsōso hetl'i Siloamuts'i, ikhinee gkwesega gka', heso qhwadtats'i ura ba'ewats'i'ī Yerusalemu-ncomoso hinsōso tchiaso'ōtche? ⁵ Gkisigka' ikhits'e! Bpaā tcūsi', hia sī-qhwadtats'ī manawaā bikimaā piq'itchīgi', sīgki hesokhe' tcheegkisī.”

Warangee-ncomosōso k'okhi'a' nciagkwe

⁶ O'si' Yesū bpaā heso ncomosōsogkimeea tee-adisia bokhi'ī, gka', “Ncemesee ts'ekhe gkoose, bpaā mtini-teea hewe-zabibu-mindadtaa xaa. Yoo bpaā k'o dtweesanaa hik'i, bpaā k'ogki q'oowetchee. ⁷ Bpaā hewe-minda-lhomeīts'a ikha bo, C'eegkwaa, heeu maagka swe swamgkiē, cimesī heeu mtini-teēdtasi k'osi itcha bpaā mehēgki q'oowetchee. Nceegko, bpaā mee tl'ala minda x'a'seē ie!

⁸ Haau minda-lhomeīsi' bpaā ikha bo, Ba'ese, bikeegko maagka ts'ekhe tl'eseē, ee lhaa lhōlhomeets'ē ni'ē ts'iinkwasugkee. ⁹ Hia maagkã x'aaīts'a nciai' lhaau, hia nciatcheei' o'si' nceegko.”

Yesū ncemesua bponae Sabadto-nqēts'a

¹⁰ Sabadto-nqe ts'ekhets'i, Yesū ieā sinagogidtaa ncomosoa somasugku. ¹¹ Gkidta' ncemesu gkoosusu,

malaigka khateea tl'iba'meesu maagka 18a. Malaigka khateẽ ncemesūsu-mogoongõga ts'wãts'asugkeegkwe, saa dzikina nxumëts'igkisa remats'i.

¹² Yesũ hia cãsuï', bpaã hewe'õna haqaasũ gka', "Ncemesubpo, naa'bposi, bponabposi habpu-k'waoõts'i." ¹³ Bpaã tl'ũga gkaats'esu, o' dtidtee saa dzikinasa nxume, saa Warangeets'i halimse'õsa baaraa.

¹⁴ O'si' sinagogigkimee ba'esẽ bpaã k'itl'e, Yesũgaa Sabadto-nqëts'a ncemesua bponaee'õgkimeea. Bpaã ikha ncomosogkimeea bo, gka', "Nqe ya'abo ya'abewats'ekhẽ 6ga'. Hewegkimee hewekhe nqekhëdtagkwe ncaadi bponats'isana, Sabadto-nqëts'isi' meegkwe bponats'isana ncaadi!"

¹⁵ Yesũ bpaã ikha bogkwee, "Sĩ gkinambirisĩ! Sĩ tchiasĩ Sabadto-nqëts'i ya'abewae! Hona sĩdta hewehumbũ au hewe-dak'wee walagaadtatche nqo'waã nĩ ts'agkusana gkisewatcheẽ, ankaa dtakhi Sabadto-nqëts'ii'?" ¹⁶ Heesu ncemesūsu Abrahamu-boyosūsu, shedtaniaa maagka hewekhe tchia 18a hic'awaasūsu, swe hesugkiwa' lhawegkaatchuu hewe hic'ã dtaats'esats'i dtelha Sabadto-nqëts'i?"

¹⁷ Yesũ hia hewekhea bo'waã tlemsei', hewets'i kongomaisõso bpaã mureaa nqa'wa'ĩ. Hinsõso tchiasõsosi' aa ura' magkats'i, ayesugkuwasẽ Yesuaa ncweewats'ekhëgkimeea'.

Dteedtera ts'oots'o'õ nĩ hamira-adisi

¹⁸ O'si' Yesũ bpaã ikha xagkats'a, "Warangeeba'oõna hotcoo lhak'ee? Hotcoona anolõ boowesina?"

¹⁹ ^a Dteedtera uri ts'oots'o'õ lhak'eega', ncemeseeaa hewe-mindadtaa xaaĩ. Bpaa dteedterã dtũ nĩgã ba'ẽ teets'i, aa twiiaa ncadtĩ ni'ã hewe teẽ-aleẽna' noria' tli'waa."

²⁰ Yesũ bpaa tl'eseaa ikha xagkats'a, "Hotcoona anolõ bosina Warangee-ba'oõts'isi'? ²¹ Hamira maa'dtõ lhak'eega', tametchuaa siẽ qhume la'see swamgkikhidtanasa korawaa'ĩ, yoo bpaa tchiaa lhufe."

Warangee-ba'oo-dtanga' c'wee'dtõ

²² Yesũgaa hewe-miindzoõ'ĩga iẽ Yerusalemunaa hik'isi', ncomosoa somasugku mjikhẽ nĩ gkidzidzikhẽdtaa c'udtugkũ. ²³ Nqe ts'ekhe, bpaa ncemesee ts'ekheaa xagkats'ae, gka', "Ba'esibpo, ncomoso bponats'esõso maa'dtosots'isone dtakhi?"

Yesũ bpaa ikha bokhi'ĩ, ²⁴ "Tantagkwẽ tchiasĩgaa dtanga' c'wee'dtõ'ĩ nxee. Ikhisi bokhisĩ, deeteeso x'weeso nxee'õts'i bpaa daasots'e. ²⁵ Kooiãgaa haangã dtanga'a hic'ã tlemsesi', dzaka lheẽ neẽ haqasĩ, gkiegka', Hoogko Ba'ese, nqoowekhisũgko! Bpaa ikhi bokhisĩgi gka', Manasĩtchee! Manaagkeetchee hagkutchĩgaa ncadtisãts'igki!

²⁶ Bpee sĩgki ikhi bosĩ, Lhegka' habpukhigkisũgaa mantchã nĩ ts'ee, nĩ sũts'ii sũ-gkidzidzikhẽdta somasugku! ²⁷ Bpaa hewegkisi' ikhi bokhisĩgi gka', Bokhisĩsĩ q'ooka, gkisi manasĩtchee nĩ

^a **13:19** Qwaã hewets'i Girikigki'ĩ ikha' andigkaa gka', *Haradali-dteedtera*. Haradalĩ tee mee dteedtera uri ts'oots'o'wasẽ.

manaagkeetchee hagkutchĩgaa ncađti'õts'igki!
Tchegkerigkwe tci'õtchĩ, sĩ tchiasĩ kha ncweeisĩ!

²⁸ O' sĩgaa nee'õtche, Abrahamũ, Isagkã, Yakobõ nĩ
Warangee-xuma'wai tchia Warangee-ba'oõđta ca'ĩsĩ.
Sĩsi' dzaka'dtesi bikesĩ bpee neẽ k'eesĩ nĩ k'itl'oo
nqa'wasĩgi! ²⁹ Ncomoso ncađtiso q'uma deeteetcho
tchia xoo'dte q'umadta, nĩ mantcha lhauwatee neẽ
mantchaso Warangee-ba'oõđta.

³⁰ Ke'egkwe! Ncomoso hinso swe dlo'i neesisõso
đtaangki neeso, nĩ hinso swe đtaangki neesisõso dlo'i
neeso."

Yesũ Yerusalemu-mjigkimeea k'ee

³¹ Hiisii, Farisayo maa'dtoso aa Yesũx'ana' ma'ẽ ikha'
bogkwee, "Tchegkerigko obpo nigkõ qwaa đtena hik'i,
Herode wak'abposagkimeea gkoo."

³² Yesũ bpaã ikha bokhi'ĩ, "Ni'gkwẽ hewe monđzõ ikhi
bogkwee, ^a Nqe maa'dto'ĩ malaigka khawateesi
ts'ok'imsẽ nĩ k'waoogkisi bpona ncomosox'a'asi.

^b Nqekhẽ hewekheea hia c'udtugkuwai', tci-ya'abõts'i
tlemsesi. ³³ Tl'eseẽgki nqekhẽ hewekhedta,
Warangeẽgaa tcinaa gkwesegawaakhe' tci-miindzoo'ĩ
hik'isi iẽ Yerusalemuna, daats'iits'e'õgkimee
Warangee-xumai Yerusalemu daanda tlaasi'õts'i!

³⁴ Hoogko Yerusalemu, Yerusalemubpo! Warangee-
xuma'wai k'weesibpõbpo, nĩ ncomoso heweaa

^a **13:32** Qwaã hewets'i Girikigki'ĩ ikha' andigkaa gka', *Nqẽts'ĩ nĩ pegki.*
Heeu magkawa' nqe maa'dto.

^b **13:32** Qwaã hewets'i Girikigki'ĩ ikha' andigkaa gka', *Nqe swamgkiẽ.*

habpux'anaa kisimsimaakhēts'igki dīĩgi k'wak'ã k'wee.
Hanewanasi habpu-ncomoso baloo'ĩsagkimee
kiki'see'õts'i x'weex'we, gkogkoa hesu-soososa kiki'sē
gkogkobadtasa gkaawakhe', bpa meenaakhisebpoo.
³⁵ C'eegkwe swesi', sī-mjĩ nĩ sīgki Warangee
gkolōsesīga. Bokhisīsi gkisi, dtelha dtakhi tl'eseē
cāsesīts'e sīgaa tcinae bo'õna gkiegka', † Halisebpoo
habpu, Yakhwe-xwa'ĩ cisibpõbpo!"

† 13:35 Zaburi 118:26

